Im Wald [ʔɪm valt] (In the Forest)

Text by *(Karl) Wolfgang Müller-von Königswinter* (1816-1873)
Set by *Robert Alexander Schumann* (1810-1856), op. 107, #5

Ich	**zieh'**	**so**	**allein**	**in**	**den**	**Wald**	**hinein!**
[ʔɪç	tsiː	zoː	ʔa.ˈlaːen	ʔɪn	deːn	valt	hɪn.ˈaːen]
I	walk	so	alone	in	the	forest	into!

(I walk all alone through the forest!)

O	**sieh**	**zwei**	**Falter**	**fliegen!**
[ʔoː	ziː	tsvaːe	ˈfal.tɐ	ˈfliː.gən]
Oh	see	two	butterflies	fly!

(Oh, see those two butterflies flying!)

Sie tummeln sich durch die Luft,
Und wenn sie ruh'n, so wiegen
Sie sich in der Blumen Duft,
Und ich bin so allein, voll Pein!

Ich zieh' so allein in den Wald hinein!
O sieh zwei Vöglein erschrocken
Entstieben dem warmen Nest!
Doch singen und suchen und locken
Sie hoch sich im Geäst,
Und ich bin so allein, voll Pein!

Ich zieh' so allein in den Wald hinein!
O sieh zwei Rehe zieh'n
An der grünen Halde zumal!
Und wie sie mich seh'n, entflieh'n
Sie fern in Berg und Tal,
Und ich bin so allein, voll Pein!

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

IPA SOURCE